

LAERSKOOL LORRAINE PRIMARY
The School that Cares

Dear Parents/Guardians

We are already well under way with the second term's activities. We trust that the recent holiday was a blessing for both parents and pupils.

A number of our pupils represented our school in a number of disciplines during the holidays. They did this with both pride and honour. Thank you to these outstanding ambassadors for our school. Every parent/guardian's support and encouragement is truly valued and greatly appreciated by us.

As we have done in the past, we are moving ahead, filled with trust that we will be blessed throughout this busy term that lies before us.

Community projects for this term are as follows:

April	SANBS – adopt a month – blood donations (Whole School) – 1 st result sheet is on our website www.lorraineschool.co.za Animal Welfare Societies (Gr R and Gr 7)
May	Wool for knitting projects (Gr 6)
June	Blankets, scarves, jerseys for needy families (Gr2)

* Sandwich/Lunch Project – pupils can bring extra sandwiches/lunch to school every day. Lunch to be taken to Mrs E. Els's classroom (Gr 4) before first break each day. Lunch is then distributed daily to those in need.

We make a friendly request that you donate as generously as possible so that we can make a difference to the lives of other people or animals.

The values for this term are:

April	Respect (Gr2)
May	Responsibility (Gr 3)
June and July	Fairness (Gr 4)

Congratulations to Mr A. de Witt who has been appointed as Head of Department at our school. May his input and contributions be of great value to the children and our school. Our best wishes accompany him.

Our fundraising projects are progressing very well, thanks to your help, support and co-operation. Thank you very much to every parent for your contribution towards the purchasing of our busses. Our projects continue until October and we make a friendly request for your continued support. We have collected R90 000 so far (Colouring in competition/raffle, civvies, fun walk and donations). As a token of our appreciation, all pupils will be allowed to wear civvies to school next week on Thursday, 21 April 2016.

Parents, please ensure that your children are on time for school. All children that are late need to report to the secretaries and sign the register for late-comers. There are also a number of pupils that wait a long time to be picked up by their parents after school. The school cannot accept responsibility for these pupils' safety after hours as well. We make a friendly request that you please help us with these issues. You are also kindly requested to be careful when you come to pick up your child. Please be on the lookout for unwelcome strangers. Also, kindly obey the commands of the scholar patrol when you drop off and pick up your children daily in the "drop off " area in front of the school. Please ensure that your children use the pedestrian crossing and don't just run across the road.

Please remember to enroll your 2017 Grade R or Grade 1 children immediately.

Please take note of the term programme. There are many sports days on which the pupils are taking part. Please also take this into account when you are doing your personal planning. It is very difficult for a sports team if all the players are not available.

We have a lot of unmarked items of clothing in lost property. Please clearly mark your child's clothing with both name and surname.

Examinations will take place during May and June. Thank you, in anticipation, for your necessary support, motivation and encouragement.

Thank you for all your support at the Supporters Club. Thank you to the Supporters Club Committee members for the stunning Open evening that they arranged. We are very proud of you.

We have a vacancy for a Caretaker. Please consult our website (www.lorraineschool.co.za), Facebook page or phone the office for more information.

Let us be proud parents/guardians of Lorraine Primary and let us strive daily to be role models for our children.

Friendly Lorraine Greetings

.....

J.J. HARMSE

PRINCIPAL

2016-04-14

TEAR-OFF SLIP: TERM LETTER 4/2016

I, parent/guardian of (name of child) in

Grade(e.g. 3 Bennett) have received and take note of the contents of the above-mentioned letter.

Signature: Date:

Laerskool Lorraine
-Die skool wat omgee -

Geagte Ouers/Voogde

Ons is alreeds goed op dreef met die aktiwiteite van die tweede kwartaal. Ek glo dat die afgelope vakansie vir beide ouer en kind tot groot seën was.

Talle van ons leerlinge het gedurende die vakansie ons skool met trots en eer op vele terreine verteenwoordig. Baie dankie vir puik ambassadeurs van ons skool. Elke ouer/voog se ondersteuning en aanmoediging is vir ons van groot waarde en word hoog op prys gestel.

'n Baie besige kwartaal lê voor, maar soos in die verlede, is ons vol vertroue dat ons deurgaans geseënd sal wees.

Gemeenskapsprojekte wat gedurende die kwartaal aangepak gaan word, is:

April	Bloedskenkmaand (hele skool) – 1 ^{ste} resultate is op ons webtuiste - www.lorraineschool.co.za Diereverenigings (Grade R & 7)
Mei	Wol (Gr. 6)
Junie	Komberse, serpe, truie, ens. (Gr.2)

Leerlinge is welkom om ekstra toebroodjies daaglik na mev. Els (Gr. 4) se klas te neem vir behoeftige leerlinge in ons skool.

Ons vra vriendelik vir u mildelike bydraes om 'n verskil te maak in ander mense of diere se lewens.

Ons temas vir die kwartaal is soos volg:

April	Respek (Gr. 2)
Mei	Verantwoordelikheid (Gr. 3)
Junie en Julie	Regverdigheid (Gr. 4)

Hartlik geluk aan mnr. A. de Witt wat aangestel is as Departementshoof by ons skool. Mag sy insette en bydraes vir ons kinders en skool van groot waarde wees. Ons beste wense vergesel hom.

Ons fondsinsamelingprojekte vorder baie goed danksy u hulp, ondersteuning en samewerking. Baie dankie aan elke ouer vir u bydrae tot die aankoop van die bussies. Ons projekte duur tot Oktober en ons vra vriendelik u getroue ondersteuning. Ons het tot dusver R90 000 ingesamel (Inkleurkompetisie en lootjies, civvies, pretstap en donasies). As blyk van waardering kan alle leerlinge volgende Donderdag, 21 April civvies aantrek skool toe.

Ouers moet asb. toesien dat u kind/ers betyds by die skool opdaag. Alle leerlinge wat laat by die skool opdaag, moet by die sekretaresse aanmeld en die laatkomregister teken. Daar is ook talle leerlinge wat na skool vir lang tye vir hul ouers wag. Die skool kan nie verantwoordelikheid aanvaar om ook na-ure na hulle veiligheid om te sien nie. Ons vra vriendelik dat u vir ons sal help met bg. U word ook vriendelik

versoek om versigtig te wees wanneer u u kind kom oplaai. Hou u oë oop vir ongewenste vreemdelinge. U moet asb. by die skolierpatrolliebevele hou wanneer u u kind bedags kom af-en oplaai. ("drop off zone"). Verseker dat u kind/ers die oorkruising gebruik en nie net oor die straat hardloop nie.

Let asb. op die kwartaalprogram. Daar is baie sportdae waaraan ons leerlinge deelneem. Neem asb. ons kwartaalprogram in ag wanneer u u beplanning doen. Dit is baie moeilik vir 'n sportspan as al die spelers nie beskikbaar is nie.

Eksamens sal gedurende Mei-en Juniemaand plaasvind. Dankie by voorbaat vir u nodige ondersteuning, motivering en aanmoediging.

Onthou asseblief om u 2017 Graad R- of Graad 1- kinders dadelik in te skryf.

Ons het baie ongemerkte klere in verlore goedere. Merk asseblief u kind se klere duidelik met sy/haar naam en van.

Baie dankie vir al u ondersteuning by die Ondersteunersklub. Dankie aan die Ondersteunersklub-komiteede vir 'n puik Ope-aand wat hulle gereël het. Ons is trots op u.

Ons het 'n vakature vir 'n opsigter by die skool. Raadpleeg asseblief ons webblad (www.lorraineschool.co.za), Facebookblad of skakel die kantoor vir meer inligting.

Kom ons wees trotse ouers/voogde van Laerskool Lorraine en strewe daagliks daarna om 'n rolmodel vir ons kinders te wees.

Vriendelike Lorraine-groete

.....

J.J. Harmse
SKOOLHOOF

14 April 2016

AFSKEURSTROKIE : KWARTAALBRIEF 4/2016

Ek, ouer/voog van (naam van kind) in

Graad (bv.. 3 Bennett) erken ontvangs en neem kennis van die kwartaalbrief.

Handtekening: Datum: